

Előzetési feltételek:

helyben házhoz hordva
vagy vidékre postán
küldve
Egész évre 12 kor.
Fél évre 6 kor.
Negyedévre 3 kor.
Egyes szám ára 12 fillér

Hirdetések díja:

□ szentiméterenként
6 fillér. Kereskedők és
gyárosok külön ár-
kedvezményben ré-
szesülnek.

Nyilvált sora 40 fill.

KÖZÉRDÉK

POLITIKAI, TARSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KOZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtök és vasárnap reggel.

Szerkesztőség

és

kiadóhivatal

Nagyenyedi Könyv-
nyomda r.-t.A kiadóhivatal meg-
bizottja: Földes Ede
könyvkereskedő.Egyes számok kap-
hatók Földes Ede,
Czirner J. József
és Grünfeld Dá-
vid kereskedéseiben.

Kéziratok nem adóznak vissza.

Alkotmányos kötelességünk.

(B.) Vármegyénk törvényhatósági bizottsága f. hó 30-án rendes közgyűlést tart. E közgyűlés fontossága és kiváló jelentősége a mostani politikai helyzetben mindenki előtt, aki komoly figyelemmel kísérte hazánk jelenlegi sorsát, politikai pártjainak küzdelmeit, bizonyára kétségtelen a hozandó határozatok súlyánál fogva.

A lefolyt alkotmányos 38 évet vármegyénk lehetőleg jól igyekezett felhasználni minden tere. Aki visszaemlékezik városaink, községeink sanyaru, szegényes helyzetére; aki tudja, mily küzdelmes sorsa volt rosszul dotált, de lelkesen dolgozó közigazgatásunknak; mennyi romot kellett eltakarítani, mennyi elvadult, elpusztult területet termővé tenni, mennyi szegénységgel, nyomorúsággal megküzdeni minden tere, csak az tudja méltányolni azt a nehéz munkát, melyet e korszak kötelességtudó, hazafias emberei teljesítettek, s csak az tudja méltányolni a nehéz munkával kivívott eredményt, melyet felmutathatunk s melyet nálunknál szerencsésebb helyzetben levő utódok könnyebben folytathatnak. És ha csak egyetlen körülményt említnék fel, azt t. i., hogy politikai és társadalmi tere a különböző nemzetiségű lakosság — egy-két lelketlen igazítás rövid és nyomtalanul eltűnt idejét kivéve — mily bekes indulatu egyet-értésben igyekezett egymás mellett megélni és fejlődni, haladni, — ezzel egyik legszebb és legdicseretreméltóbb vonásait jelezhetjük az eltűnt idők tevékenységének.

Mert bizony ezek az idők, ugy látszik, hogy lassanként eltűnnek s helyet adnak az itt ott már feltűnő zavarnak, visszavonásnak. Sietünk kijelenteni, hogy nem mi, e megyebeliek idéztük elő, de be kell ismerni, hogy a más helyekről jövő hatások sokáig ellentállani s ezzel a jó egyetértést többé-kevésbé való megzavarását elkerülni immár Alsó-Fehér megyében sem lehetett. Gutta cavat lapidem!

„Mindez most már levegőben van, azzal együtt szívjuk be“, mondják. Jól van, reá-hagyjuk, elhiszük. De mégis, azt tartjuk, helyes lesz a mostani nagyon komoly alkalommal szethuzás helyett egyetértésre, összetartásra törekedni. Lehet is, kell is.

Miről lesz szó? nagyon komoly alkotmányjogi kérdésekről, arról, hogy helyesli, vagy nem helyesli-e vármegyénk közönsége azt a politikai helyzetet, melybe alkotmányos és parlamentáris életünk — eltekintve az indító okoktól — a parlament folytonos elnapolásai folytán jutott? Visszatehetik-e bizalommal olyan kormány iránt és helyeselhet-e olyan kormányrendszert, mely a parlament ellenőrzése alól az elnapolások következtében ki van vonva? megegyeztethetőnek tartja-e az 1848. III. t.-cz. szellemével és lényegével az olyan kormányt, mely azon pártatlan helyzetben van, hogy jelenleg absolute nem támaszkodhatik a parlament többségére, sőt meg kisebbségére sem, amelynek egyszerű létezése is élénk ellentétben áll azon alkotmányos felfogásunkkal, mely a nemzeti közakaratot képviselő többségen

alapuló parlamentarizmus szellemét vallja magáénak?!

Vajjon nem-e mindnyájan óhajtjuk és várva várjuk a mostani zűrzavarból a békes munkásság, haladás, fejlődés gazdag mezejére vezető kibontakozás nyugodtan járható ösvényét? és ugy-e bár mindnyájan egyet-értünk abban, hogy e kibontakozás a nemzet jogainak teljes megóvása mellett és nemzeti közóhajaink fokozatos megvalósítása céljából történjen?!

És mindez, a mi felett véleményt, nézetet nyilváníthatunk, ami felett határozatot hozunk, egyetértő alkotmányos, hazafias érzellettel eshetik meg és így is kell megélni, ha csak egy kis jóakarát és nyugodt, helyes belátás van mindnyájunkban. Egyszerűen a magyar alkotmány rendelkezéseit tartjuk szemelőtt s mellőzzük, e napon legalább, a népszerűsköddéssel kaczerkodó pártpolitikát. Itt mindenki jó hazafi s nem szabad senkiről sem feltételezni, még gondolatban sem, hogy ne akarná szívből-lelékből szeretett hazánk javát. Tulzásokba nem megyünk, provokáló határozatokat mellőzünk, de azt, ami nem alkotmányos és nem parlamentáris, illő komolysággal elítéljük és az ellen tiltakozunk. Vármegyénk hazafias közönségének egyetértése és hazafias tisztviselői karunk magatartása — amint vármegyei, állami, városi és községi jeles tisztviselőinket ismerni szerencsénk van, — biztosít feltevésünk helyességéről és reményünk valószínűsítéséről.

TÁRCZA.

Két nap a Tátrában.

— A „Közérdek“ eredeti tárczája. —
(Folytatása és vége.)

Innen kezdve ennek sima talaja visszhangzott fáradalmat nem ismerő lábaink alatt, még mindig virágos irtás között haladva, melyen a virágokkal csokolódzva legelt egy szelíd őz család, a mely csak a feleje irányuló kiáltásokra iramodott vidám szökésekkel fölfelé, hol már a lassan elvonuló felhők közül kezdettek kibontakozni a fehér lepelbe burkolt csúcsok. Minden fordulónál, minden tekintetre újabb és újabb kép tárult elé, míg végre kiérve az irtásokból, sötétzöld fenyőktől környezve csinos tornyocskáival előnkbe tárult kies erdei lak-ként „Hágyi“ barátságos vendéglője. A mikor az alacsony Tátra órmán még neha visszaverődött a leáldozó nap végső sugára, újra utban voltunk az aznapi végcélunk, Tátra-Széplak felé, melynek kivilágított ablakai az esthomályban olyan hivatogóan integettek a már lan-
kadó, de gyönyörrel eltelt és tapasztalatok-

kal terhelt lelkes csapatunk elé, hogy itt barátságos othont találva kipihenhessük a nap fáradalmait s reggelre kelve a kibukkanó nap első sugaraiban egy soha el nem mosódó kép táruljon szemünk elé.

Reggel felrisszult kedélyvel hagytam el ágyamat, hogy feltárva az ablakokat, teletűdővel szívjam magamba a balzsamos, fenyő-illattal eltelt havasi léget, mialatt szemeim bűvös erővel tapadtak a szembenlevő csúcsokra, a melyeknek tegnapi hóleple úgy tündöklött a felkelő nap rózsa sugarai alatt, mintha csillogó gyémánszemekké változott volna minden hópehely. El tudtam volna nézni talán órák hosszáig is ezt az előttünk nyári időben szokatlan képet, el tudtam volna nézni, mindenről megfeledkezve, míg az emelkedő nap langyos sugarai egymásután olvasztották volna fel a ragyogó pelyheket s talán gyönyörrel eltelt szívem neheztelve fordult volna el az életet árasztó napsugarraktól, hogy semmivé tették azt a pompás képet, melyhez hasonlót nemhogy alkotni, de kimondani sem tud a gyöngye emberi elme.

A természet szépségének szemlélésében elmerülve észre sem vettem, hogy társaim már mind elhagyták a termet s csak akkor

rezzentem föl, mikor az utolsó is távozva behuzta maga után az ajtót. Még egy bucsupillantást vetettem a havas orom felé, aztán követtem társaimat.

Kün a legszebb reggel pompázott, a tegnapi felhők foszladozva usztak a látáshatár szélén, s a vihar után csak gyenge, balzsamos szellő kaczerkodott a sötétlő fenyőkkel. Az előbbi elragadó kép újabb és újabb változatokban tárult előnkbe minden fordulónál, melyet a tátrafüredi út sima gyalogjáróján értünk el; néha a hatalmas fenyők elzárták kíváncsi szemünk elől az egetverő bérceket s ilyenkor csöndes világunkban egy-egy kis fűge mokus vidám mozdulatai is kielégítettek kíváncsi szemünket, a melyek csak látni és látni akartak.

Vidáman és a természet pazar szépségeitől valóságos öröm-mámorban uszva érkezünk meg Ó-Tátrafüredre, hol mindenféle zsongó élet, vidám kedélyű kiránduló csoportok, izmos, fűge vezető, könnyű hegymászó lovak vonták magukra az idegen figyelmét. A gyönyörű sétánnya alakított fenyvesekből, hol rózsa arcú ifjak, meglelt emberek és elaggott öregek élvezték a balzsamos illatu léget, melytől még az öregek szívében is új

Válság és vállalkozás.

Áldatlan politikai viszonyaink között egyre erősebben nyomulnak homlokterbe a gazdasági kérdések. A kiegyezés bizonytalansága, hogy lesz-e önálló vámterület, vagy sem, a kereskedelmi szerződések életbe vágó fontossága nagy súlylával nehezedik egész gazdasági életünkre. A vállalkozó szellem teljes hiányát érezzük az egész vonalon és joggal kérdezzük, hogy hova fog ez vezetni, ha a politikai zűrzavar tartóssága mellett kereskedő, iparos és vállalkozó továbbra is visszavonul. Semmi sem jellemzi annyira gazdasági visszamaradottságunkat, minthogy a gazdasági pangást a politikai válsággal okoljuk meg. Az Ausztriával való vámszövetség kétes volta, a kereskedelmi szerződéseknek bizonytalansága kétségkívül befolyásolhatja bizonyos mértékben a gazdasági helyzetet, de egyáltalában nem kárhoztatja tétlenségre.

Oly országot, melynek nagy az ipara, a mely nemcsak a saját szükségletét, hanem más országot is fedezi, természetes, hogy legalább is óvatossá tesz a bizonytalanság; de olyan országot, a mely szükségletét külföldről kénytelen fedezni, éppen ennek a körülménynek kellene fokozott tevékenységre, vállalkozásra buzdítani.

Semmi sem természetesebb, mint hogyha, a mi ez idő szerint valószínű, Magyarország és Ausztria közt felállítjuk a vámsorompót, a magyar iparnak biztos piacza lesz idehaza. És még sem mozdul semmi, teljes a vállalkozás hiánya.

Nem oly egyszerű és könnyű az ipar megteremtése és fejlesztése, az igaz. Éppen csak ipari vállalatok létesítésére nincs pénzünk. Ez a jelenség a mellett szól, hogy még mindig tökeszegény ország vagyunk, a hol a legjobb arucikk a pénz. A hol a pénzkereskedés különös fáradság és kockázat nélkül jövedelmező, ott a tőke nem keresi a kockázattal járó tudást, szakértelmet és türelmet követelő vállalkozást.

Ha annak a pénznek, mely az idén a

pénzület felé fordult, csak a fele ipari vállalkozásban keresett volna elhelyezést, mily nagyot haladt volna ez az ország.

De hát tulajdonképpen miért is nincs meg nálunk a bátorság a vállalkozásra? A politikai viszonyokkal ezt nem lehet megokolni, mert hisz előbb sem volt. Ugy látszik, hogy a magyar népben nincs meg ez az életrevaló szellem. Ez azonban csak úgy látszik; mert a valóság az, hogy éppen a magyar fajban megvan minden kvalitás arra, hogy vállalkozó, kereskedő nép legyen, csak nem volt még alkalma, módja, hogy azt teljesen kifejtse. Tessék csak elmenni az Alföldre, Kecskemétre, Kőrösre, Makóra stb. és meglátják, hogy mennyi kereskedelmi életrevalóság lakik ebben a népben. Megvan az bizony, csak hogy a fejlődés elején van. Vezető kéz kell oda, mely megmutatja a gyorsabb utat, ez pedig a helyes kereskedelmi nevelés.

Az értelmes, okos kereskedő nemcsak közvetítő a termelő és fogyasztó között, hanem maga is termelő. A modern gazdasági életben ez nem is lehet másként, mert a kereskedő tudja legjobban, hogy mire és milyen minőségre van szüksége a fogyasztónak. A német gyáros csakis a kereskedő utasítása szerint és annak mintája után dolgozik, úgy, hogy bizonyos számú szövöszéket berbe adja a kereskedőnek. Egy kis példa megvalósítja a dolgot. A nagy német kereskedő, a ki a konfekciónáriusokat látja el szövetekkel, készített rajzolójával egy bizonyos mintát és megadja hozzá a minőséget. Ezt a mintát odaadja a gyárosnak, hogy csinálja azt meg a próbászövöszéken. Ha ez sikerült, akkor arra utasítja a kereskedő, hogy készítsen ebből a szövetből, posztóból egypár mintavéget a nagy szövöszéken. Ha a gyáros ennek megfelelt, akkor kezd vele alkudozni a kereskedő, hogy négy öt hónapra hány szövöszéket bocsáthat rendelkezésére, a mely idő alatt ezeken a szövöszékeken csak neki és csakis a rábizott mintát készítheti. Így csinálják a divatot, táplálják a gyáripart, a kereskedelmet és az ezzel kapcsolatos egyéb iparágakat.

Vigyük át most ezt a módszert a mi viszonyaink közé és ki fog tűnni, hogy tulajdonképpen észszel és jóindulattal nem oly nagy dolog az ipart megteremtteni. Ha a budapesti nagykereskedők, a kik most az osztrák gyárosok portékáját adják el magyar vevőiknek, ugyanezt a rendszert követnék, ha támogatnának kisebb embereket, a kik eleinte csak husz-negyven szövöszéket tudnak fölláítani, ezeknek adnának megbízást, egy pár év múlva a kis gyárosból nagy gyáros lenne, mert biztos megrendelője lévén, a ki minden héten átveszi a kész árut, illetőleg fizeti, lassacskán nagyobbítja vállalatát, hogy egyszerre többnek is dolgozzon. Igen sok kis csehországi, német stb. gyárból lett ily módon nagy vállalat.

Az ily módon teremtett ipar még akkor is biztos alapon nyugszik, ha véletlenül mégis még egyszer megkötnék a vámszövetséget Ausztriával. A dolog elég világos. Ha a vállalkozás csak arra szorítkozik, hogy gyárat létesítsen, mely aztán kénytelen a fogyasztót megszerezni, vámközösség esetén, mint a hogy eddig volt, kiteszi magát annak a veszedelemnek, hogy az erősebb osztrák verseny legyűrné. De ha a gyár a kereskedő segítségével, tehát a biztos fogyasztóval létesül, akkor az osztrák verseny nem árthat neki, mert a nagykereskedő, a ki eddig az osztrák gyártmányt közvetítette, ezután a maga készítményeit adja el a fogyasztónak.

Nem mondok, hogy ez esetben az osztrák egyszerűen félre fog állni, sőt ellenkezőleg, a lehető legerősebb versenyre fog készülni, be fog állni nagykereskedőnek Budapesten, esetleg nagyobb hitelt fog nyújtani, olcsóbban, vesztésre fogja adni az árut stb. Csakhogy ez a módszer nagyon jó volt, a mi csak a magyar gyárral kellett megküzdeni, de más a helyzet, ha a régóta meglevő biztos magyar vásárlóval rendelkező kereskedő áll vele szemben. Az előbbi esetben gyorsan kimerült a magyar gyáros, míg az utóbbiban az osztrák erő lesz a vesztes.

életerő támad, pompás nyaraló kastélyok szórták elénk pazar fényüket.

Mindenünnen vidám, gondtalan élet sugárzott felénk, mintha a küzdelmes és önző világ közepén egy kis sziget lenne, hová rövid időre bár az életküzdelmében kifáradt ember pihenni térhet, hol a természet szűk kebelén meg kellene szünnie minden gyarlóságnak.

Pár negyedóra múlva a boldogságnak egy új tanyáját üdvözöltük, mikor beérkeztünk Új-Tátrafüredre, a hol már a gondtalan élet közepette egy jól szervezett zenekar bübölő nótái is hozzájárultak, hogy az emberrel feledtessék az élet bajait. Nehány percznyi pihenő után, a mely alatt élvezhettük hazánk egyik paradicsomának szépségeit, kanyargó ösvényen folytattuk utunkat a legszebb fenyvesben szerény, érett gyümölcsöket kínáló afonya cserjék között, kirándulásunk végcélja a tarpataki vizesések felé. Az eddig még elég hűs lég, a legpompásabb tavaszi verőfényben uszott, a foszlányokban uszó bárányfelhők is eltűntek az ég azurjából, melynél szebben Görögthon és Itália ege sem mosolygott halhatatlan költőire.

A természet ilyen csodás szépségeinek élvezete valósággal feledteté velünk az ut fáradalmait, s az utazás alatt átél izgalmatokat; könnyedén törtünk magasabbra és magasabbra, folyton új vidék szépségeit áhítva,

mignem felérve a Tarpatak völgyének jobb oldali gerinczére, előnkbe tárult egész fenségében a hatalmas Lomniczi csúcs, szaggatott bástyaival, melyek között még ott borongott koszoruként az ősz bajnok homlokán egy elkésett felhődarab. Lábunk alatt pedig a legszebb völgykatlanok egyike pompázott árnyas fenyveseivel, vidám csörgésű patakjával s oldalaihoz simuló hatalmas köfolyásokkal, melyeken olykor bömbölve gurul le öles szökecskkel egy-egy támaszát vesztett kőkolonc. A távolban, túl a végtelenné látszó fenyvesek honán a bélaai havasok fehér szirtjei csillogtak hivogatóan felénk, sejtelmes vonzódással töltve be szíveinket, hogy melyük titokzatos barlangjait csodáljuk.

Valóban csak ilyenkor tudja az ember igazán megérteni, hogy mi sugallta a költő lelkének azt a szent érzést, hogy szép hazánkat énekelve azt mondja róla: „Ha a föld Isten kalapja, Ugy hazánk bokréta rajta.”

De szálljunk alá a Tarpatak kies világában, hol az elfáradni nem tudó hullámok suttogva nyalják a sziklákat, hogy könnyű habbá törve hagyja el bölcsőjét a pajzán, ifju folyó. Néha egy-egy laza kavics kigördülve lábunk alól, zajongva csörtet lefelé a menedékes oldalon, mintegy elvonni akarva figyelmünket azokról az egyszerű vörös betűkről, a melyek ott hirdetik egy üde, tiszta

forrás felett, hogy a magyar a természet pazar ölen sem felejtí nagyjait, sőt éppen ott, a hol a legszebb élveket nyújtja az, áldoz hósei szellemének. Igen, az a tiszta keblü forrás, az a szabadság megtestesült képe, a magyar szabadságyátjának lett szentelve, mikor a hazafias kéz egyszerű betűkkel felibe véste „Kossuth Lajos forrás.”

Még pár lépést haladva már hallatszott a vizesések robaja, mintegy felvillanyozva lépteinket s rövid pillanatok múlva már ott állottunk a faragatlan fenyvekből összerótt hidon, az alsó vizesések előtt, leszegezve a látvány nagyszerűségétől, majd mintegy utánzóva a pajkos vizü hullámokat pajzán kedélylyel ugráltunk szikláról-sziklára az örvénylő habok felett, hogy minden izükben megismerjük azokat. S mintha valóban a tovarohanó patak kedélyét öltöttük volna magunkra, lázas sietséggel kapaszkodtunk fölfelé, az öreg lomniczi csúcs alá az „Óriás vizesés”-hez, hogy elbűvölve a porrá zuzott habokon ragyogó szivárvány színektől, némán merengjünk el a természet fenséges erőinek csodás művein, s aztán sóhajtvá távozzunk el arról a vidékről, hol az ezredéves bérczek felhőkkel csokolóznak s hová, bár bérczes kis honunk kies vidékei csábitóan intenek felém: csapongó lelkem újra vissza-vissza vágyik.

Pávay V. Ferencz.

Vegyes hírek.

— **Lapunk mai száma 6 oldalon jelenik meg.**

— **Előfizetőinket felkérjük, legyenek szivesek a hátrálékos előfizetéseket mielőbb beküldeni.**

— **Törvényhatósági közgyűlés** lesz vármegyénkben f. hó 30-dikán. A f. hó 21-dikén tartott állandó választmány foglalkozott a közgyűlés tárgysorozatával, melynek nevezetesebb pontjai a községi ügyek mellett a vármegyék és testületek átiratai. Heves, Zemplén, Arad, Vas, Borsod, Pest, Somogy, Szatmár, Moson, Szilág, Liptó, Abauj megyék, Nagyvárad és Szeged városok átiratai mind a politikai helyzettel foglalkoznak, melyre vonatkozólag gr. Teleky Árvéd és társai is adtak be indítványt.

— **Reformáció emléktünete.** Ev. ref. egyházunk a szokottnál ünnepesebb istentisztelettel ünnepli meg a reformáció nagy és világrakiható eseményének 388-ik évfordulóját f. október hó 29-én (vasárnap) délelőtt 10 órakor várbeli templomában. Az istentiszteleten imát Szilágyi Farkas, ünnepi prédikációt Jancsó Sándor lelkészek mondának. Ma előtt, a közönség éneke után, a Bethlen-kollegium gimnáziumának **vegyes gyermek-kara** dr. Farnos Dezső tanár vezetésével alkalmi éneket ad elő; ima és prédikáció között pedig Lázár Amália k. a. Winkler Lia k. a. orgonás és Veress István úr hegedű kísérete mellett egy remek templomi himnusz énekel. A templomi ünnepélyre ezen az uton is meghívja az összes hivatalokat, iskolákat és testületeket az ev. ref. egyházközség lelkesi hivatala.

— **Esküvő.** Szathmáry Mózes fegyintézeti őrpáncsnok kedves leányával, Rózával, folyó hó 24-én lépett házasságra. Ohánovits Géza kudsiri vasgyári hivatalnok. Násznagyok voltak: Uray László fegyintézeti igazgató és Bergh Tivadar bányatanácsos. Esküvő után vidám lakomára gyűlt össze a szép számú vendégsereg a menyasszony szülői házául. Az újpárnak és az örömszülőknek szivesen gratulálunk.

— **Intés a szülőkhöz.** Városunkban a még be nem iskolázott, különösen leánytánkötelesek száma oly nagy, hogy a tanács kénytelen a beiskolázást a legnagyobb erellyel keresztül vinni. A miért figyelmeztetjük a szülőket, hogy tanköteles 6—14 éves gyermekeiket az iskolába sürgősen irassák be, mert ellenkező esetben őket arra büntetés mellett kényszerítik.

— **Szüret.** A napokig népes szőlőhegyek újból csendesek, a szüret lefolyt, betöltve a gazda reményét és pincéjét. Az esővel kezdődő első szüreti napokat igen kellemes napok váltották fel és az időjárás is emelte a bőszüret okozta örömeiket. Mert — Istennek adassék hála — hó szüretben volt részünk. Az idei termés a tavalyinál általában kétszer, sokhelyütt háromszor nagyobb volt úgy, hogy azon kellemes panaszkodnak is földtanui lehetünk, — amit rég hallottunk — t. i., hogy: „nincs elég hordóm.” A mennyiség mellett a minőség is kiváló volt és

ha a szüretet megelőző esők valamennyire ártottak is a kvalitásnak, mégis ez sem maradt a múlt évié mögött. A hazai fajok mustja 12—13 fokot, a rizlingé 14—16 fokot mutatott s amazok hektóliterje 32—40 koronán, emezé 40—50 koronán kelt el. Mert azt sem lehet felpanaszolni, hogy vevők nem voltak elég nagy számban; bőven jelentkeztek ezek is, és aki nem tartotta igen drágán a termését, bármennyi volt is, eladhatta. Bor dolgában tehát kedvező jelekkel indulhatunk a télnek és a jövő évnél, nemcsak, hanem fokozódott munkakedvvel foghat a gazda szőlője műveléséhez, hiszen látja, hogy munkájának, veritékes fáradságának meg van a gyümölcse. Istennek legyen hálaadás érte!

— **A városi hatóság figyelmébe.** Városunkban a két hónap óta tartó sertésvesz-zárlat nem oldható-e fel? Szükséges-e a zárlat hosszabbítása? E szerény kéréssel azért fordulunk hatóságunkhoz, — ha lehet — szabadítsa fel az őszi forgalmat és a lakosságra nézve szükséges sertéspiacot és ezzel részben enyhítse a húsdrágaságot.

— **Kossuth-estély.** F. hó 23-án este a Központi szálloda helyiségében gyűjtöttak tüzet a Kossuth Lajos oltárán. A cigány kezdte a Rákóczi-induló hangjaival meg a gyűlést. Majd Fogarasi Béla elnök nyitotta meg az ünnepséget szép szavakkal. Azután következett Pallós István felolvasása, melyben irodalmi szempontból mutatta be a nemzet „alvását, álmát és ébredését”. Következett Péterfi Ödön hegedűjátéka saját készítésű varázshegedűjén. Utána Tóbis Jenő ujonan választott titkár lelkesített szép szónoklatával — azaz beköszöntőjével. Fogarasi Béla elnök zárta be a gyűlést lelkesítő szavakkal és a Kossuth-nóta hangjai.

— **Kedvezményes facsemeték.** A földművelésügyi minisztérium, hogy elősegítse a kopár- és javítandó területek erdősítését, az őszi és tavaszi erdősítéshez szükséges erdei facsemetéket kedvező feltételekkel ajánlja fel az érdeklődőknek. A kérelmek az állami erdőhivatalok útján nyújtandók be és ugyanott adnak ez ügyben bővebb felvilágosítást is.

— **Rendőrségünk** gyors és erélyes intézkedése folytán folyó hó 18-án Popa Gligor terhére elkövetett 1400 koronás betöréses-lopás tetteit a szászsebesi csendőrség letartóztatta. A tettesek sátoros cigányok voltak és jelenleg a szászsebesi járásbíróóság fogházában várják büntetésüket.

— **Megszurkált legény.** Morár Gyula marosújvári lakost Udvari Mihály kőműves f. hó 20-án pénteken a piacon biciskával a karján és vállán megszurta. Az eset előzményei a következők: Udvari állásfakat kölcsönözött Morár apjától, a mit sohasem adott vissza; többször s így pénteken is megszólította Morár Gyula, hogy a fák árát fizesse meg; a feldühödött kőműves azonban azzal fizetett, hogy az illetőt biciskájával összeszurta.

— **Vendég aki nem fizet.** Nagy Lajos csekelaki lakos beállított Marosújvárt Vásárhelyi Lajos vendéglőjébe és ott ebédet paran-

csolt magának. A vendéglős természetesen ki is szolgálta, de a háládatlan vendég a fizetés elől megszökött. Azonban Vásárhelyi sem volt rest, hamar a vendég után vetette magát és az állomáson el is érte. De a dolog nem ment könnyen, mert a vendég nem akart fizetni, s így kettőjük között parázs kis dulakodás támadt. A vendéglős segítségére sietett egy bátor lelkű vasutas is, s ezzel aztán lefűlelték a háládatlant.

— **Vizvezeték Tordán.** A városi vizvezeték létesítése tárgyában kimondotta a képviselő testület, hogy Torda városában a Waldeck Rumpel cég által készített tervezet szerint, de ebben a vízerőnek géperőre (Diesel motorokra) történendő átváltoztatásával berendezett vizvezeték létesít, oly módon, hogy a várost ellátandó viz a Szentpáli forrásokból lesz vezetve, a hol a szükséghez képest megfelelő mennyiségű kutakat létesít. Kimondatott egyúttal, hogy a vizvezeték létesítésére 400,000 kor. községi kölcsönt vesz fel.

— **Gyermekmenhely.** Tordán folyó hó 22-ikén gyermekmenhely létesítése tárgyában összehívott értekezletet tartottak.

— **Szabótanfolyamok** Tordán és Gyulafehérvárt. A kolozsvári kamara kérelmére a kereskedelmi miniszter a tordai és gyulafehérvári szabók részére szabászati tanfolyamokat engedélyezett, amelyek folyó október hó 2-án nyitak meg s 3 heti tartam után folyó hó 22-én nyertek befejezést. A tordai tanfolyamon 15 szabó vett részt és oktatójuk Csontos Imre, a gyulafehérvári 18 szabó vett részt és oktatójuk Beleszlin Athanáz orsz. vándor szakoktatók voltak. A befejezés zárvizsgálattal történt és pedig Gyulafehérvárt Vikár, Béla a szabótanfolyamok orsz. ellenőre vizsgáztatott, míg Tordán a kamara külön felkérésére Marczinkievitz Ignác kolozsvári szabómester vizsgáztatott. A zárvizsgán a hallgatók rajz- és ruhakészítményei ki voltak állítva. Mindkét tanfolyamon elért eredmény igen szép volt és az érdekeltek hálásak a tanfolyam rendezéséért. A tordai tanfolyamon a kamarát az ottani kültagokon kívül a jegyző, míg a gyulafehérvári az ottani kültagok képviselték.

— **Nagyreményű csemeték.** Folyó hó 17-én Bejtő Lajos tordai timármester házába — a konyhában levő gőzfogón át — bemászott Demény József 12 éves, az új tordai állami iskola negyedik osztályába járó gyermek. A gőzfogón a konyha tűzhelyére bocsátkozott, s ott a horoggal belül bezárt ajtót kinyitván, bebocsátotta 11 éves testvérét Demény Jolánt, s azután az ajtót ismét behurkolták s a szobákban gyümölcsöt s egyéb apróságokat összepakolva éppen távozni készültek, de rajta kapta őket a házigazda távollétében a sertéseknek enni adni akaró Péterfi Jánosné. A házigazda a feljelentést a rendőrségnek megtette, ahol a nyomozás folyamatban van.

— **Kis gyermek balesete.** Fertya Gábor tordai lakos Mariska nevű 2 éves kis leánya az új tordai Markó-fele malomárok padlóján keresztül akarván menni, véletlenül lebukott s a malom zsillipjére, innen pedig a malomke-

A nagyérdemű közönséget tisztelettel kéri

TÁNGEL JÓZSEF

női, férfi és gyermekdivatáru kereskedő,

hogy mielőtt őszi és téli szükségletét bárhol is beszerezné, előbb főtér 4. szám alatt lévő raktárát, mely a közelgő idényre dusan van a legjobb minőségű árukkal ellátva, sziveskedjen meglátogatni.

rékre esett, a mely mozgásban lévén, a kis leányt mintegy 4 méter magasból a patakba sodorta. Az arra menő Gergely Mihály városi rendőr neje a patakba ugrott s a kis leányt a patakba kimentette. A kis leánynak egy kis ütésen s jelentéktelen bőrhorzosoláson kívül semmi baja nem esett.

— **Sakkirodalom.** Érdekes és hazánkban eddig páratlan nemzetközi pályázatokat hirdet a „Magyar Sakk Lap” szerkesztősége. 100—100 koronás díjakat tűzött ki az Albin-féle ellenszel és a spanyol megnyitás f7—f5-ös változatának beható elemzésére. Pályabírák: Maróczy Géza, Havasi Artur és Balla Zoltán. A pályázatok magyar, német, francia vagy angol nyelven írva, 1906. évi május hó 1-ig küldendők be a „Magyar Sakk Lap” szerkesztőségébe. (Budapest, VIII. Salétrom-utca 10).

— **Modern hirdetési iroda.** Ugy a belföldön, mint a külföldön előnyösen ismerik az Általános Tudósító hirdetési osztályát (tulajdonos Leopold Gyula szerkesztő). A legnagyobb hirdető cégek e megbízható iroda útján eszközlik az összes reklámjaikat, mert kiváló szakértelemmel, odaadó lelkiismeretességgel és felülmulhatatlan pontossággal teljesítik az összes megbízásokat. Leopold Gyula szorgalma, leleményessége és agilitása megteremtette a gyümölcsöt, a mennyiben hirdető irodája ma a legnagyobb Budapesten, sőt mint értesülünk, most ismét tetemesen megnagyobbította vállalatát és azt Erzsébet-körut 41. szám alá helyezte.

— **Józanító kamrák.** A pétervári rendőrség ugynevezett józanító kamrákat tart, amelyekben évente körülbelül 50.000 részeg ember „józanodik ki.” Ezek közül azonban átlag kétszázban belehalnak a kijózanodásba. Ezekről a czellákról az orosz alkohol-bizottság hajmeresztő képet bocsát a nyilvánosság elé. E szerint az utcán talált részeg embereket ingre vetkőztetve szállítják a czellákba, és egy-egy ilyen lyukban hatvanat helyeznek el, holott rendes körülmények között tiznél többet alig fogadhatna be. A czellákban a nagy büztől olyan fülledt a levegő, hogy gyakran a lámpák is kialusznak benne. Ágyának vagy priesznek nyoma sincs, amiért is a szerencsétlen alkoholisták a szó szoros értelmében egymáson fekszenek és úgy megfertőztetik egymást, hogy sokan, ha öntudatra ébrednek, undorukban öngyilkosságot követnek el. Nem egy megfullad a kamrák rettenetes bűzeiben. Az egészségügyi hatóság végre megsokalta a rendőrségnek ezt a gyönyörűen humánus buzgóságát és most azt kívánja, hogy a józanító czellák a város mértékletességi fórumának felügyelete alá kerüljenek.

— **Kínai nyalánkságok.** Londonban nemrég csemegekereskedést nyitott egy kínai, amelyben a legkülömbözőbb kínai nyelvcsemegeket kínál. Lefojtott, légmentes üvegekben adja el a chov-chovot, egy konzervált főzelékfélé, amely vagy százfélé főzeléknek való növényből készült. Mértékletesen keserűsége mellett valami olyan furcsa íze is van, amely az európai gyomor előtt merőben ismeretlen. Az ehető kigyónak, amely zöldszéggel van páczolva, 20 fillér az ára, különösen francziák között van nagy keletje. A kigyó testének középrészét vajjal töltik meg. Ennek a jeles eledelnek az íze a kínai szerint annál jobb, minél régebb maga a hus. Árulnak még a boltban mindenféle halakat, pókokat és madárfészeket, amely a kínai konyha legfőbb nyalánksága. Süteménye: a hangyalkalács, amely fehér hangyák kiszáradt testéből áll. Ezt cukorral hintik be és úgy eszik.

— **Mérges hajfesték.** A haj festése talán sohasem volt annyira divat, mint mostanában. Pedig, hogy a hajfestékek korántsem oly ártalmatlan anyagok, arról nem egy súlyos eset tett tanúságot eddig is. A legfrisebb eset most foglalkoztatja az egyik párisi bíróságot. Egy Marie Delattre nevű fiatal párisi leány a minap súlyosan megbetegedett. Gesztenyeszín haját feketére akarta festeni s a hajfesték anyyira megtámadta feje bőrét, hogy bőrkiütés támadt rajta, amely aztán a leány egész felső testét elborította sebbel. Orvosai attól tartanak, hogy szeme világát elveszíti. A törvényszéki vegyész elemzése szerint a festék főalkotórésze a parafenilén volt, amely az egészségre rendkívül ártalmas. Eddig is nem egy betegedést okozott, igaz, hogy nem oly súlyosat mint a fiatal leány esetében.

— **Arcszőr a nőknél** ép oly csunya, mint kellemetlen. Ezen segítő, legalkalmasabb a mindentűt elismert Schmeidek-féle Szörvesztő-re hivatkozni, mely nemcsak azért kedvelt a nőknél, mert eltávolítja az arcszőrt alaposan, hanem azért is, mert megadja az arcznak az üdeséget, finomságot és simaságot, a mellett vegyileg megvizsgálva és hatóságilag az arczbőre ártalmatlannak találattott. Ára 7 korona. Kapható Schmeidek I., Budapest, VII., Nyár-u. 18. Erre vonatkozólag figyelmeztetjük a mai laphon megjelent hirdetésünkre.

(x) **Tüköri Ármín fogműterme** Jókai-utca 3. szám New-York szálloda mellett Kolozsvárt.

Szerkesztőség:

Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár
Részvénytársaság.

Pályázati hirdetmény.

A nagyenyedi Bethlen-kollégiumnál megüresedett **tégla-cserépmesteri** állásra pályázat hirdettetik.

Kellőleg felszerelt pályázati kérvények **f. év november hó 1-ig** adandók be a kollégium jogügy- és jószágigazgatóságához; hol a feltételek is megtudhatók.

Tájékozással megjegyeztetik, hogy az alkalmazandó tégla-cserépmester **1000 korona óva dékót** tartozik letenni.

Nagyenyed, 1905. október hó 22-én.

A Bethlen-kollégium

869 1—2 **jogügy- és jószágigazgatósága.**

Sz. 7469/1906. tkvi.

Másolat.

Póthirdetmény.

A nagyenyedi kir. járásbíróság mint hatóság közhírré teszi, miszerint dr. Asztalos Kálmán ügyvéd nagyenyedi lakos végrehajtónak Lichtenstein Károly és neje Fehérvári Zsuzsanna tövisi lakosok végrehajtási szenvedők elleni 40 kor. 15 fill. s jár iránti végrehajtási ügyében 6398. szám alatt kibocsátott érverési hirdetményben a tövisi 542 sztjkvben A/2 rsz. 431 hrsz. kőház és 432 hrsz. alatti kertre a C/18—19 alatt bekebelezett haszonélvezetijog fenntartásával 892 korona kikiáltási árban Tövis község házánál az **1905. évi november hó 18-ik** napjának delutáni 2 órájára kitűzött árve-

rés az 1881. LX. t.-cz. 167. §-sa alapján a Nagyenyedi Kisegítő Takarékpénztár végrehajtató érdekében és 600 kor. tőke követeléses jár kielégítése véget megtartatni fog.

A kir. járásbíróság, mint tkvi hatóságról.

Nagyenyeden, 1905. évi október hó 21-én.

Weiner Sándor s. k.

870 1—1

kir. albiró

Megbízható és szorgalmas ügynökök

olyan vidékről, a hol a szőlő megterem és szőlőműveléssel foglalkoznak és a hol a filoxera pusztításait már megkezdte, vagy pedig a hol szőlőültetéssel foglalkoznak: szép, állandó és biztos mellékeresetre tehetnek szert, ha czimüket közlik **Hegylá-Jossal Budapest, Király-utca 13. sz. I.**
824 2—3



835 6—40

**Az elmúlt
rendkívüli
száraz nyár
folyamán
ismét a**

Küküllőmenti Első Szőlőoltvány-telep

Tulajdonos: Caspari Frigyes Medgyes, 80. N.-Küküllő-megye, volt az egyedüli az egész országban, mely oltványait óriási mennyiségű, naponta 5 millió liternyi vízzel öntözte, s ennek folytán az egyedüli szőlőtelep, amely ez évben is valóban szép és minden tekintetben kifogástalan minőségű szőlőoltványokat szállít. Képes árjegyzék számos elismerő levéllel ingyen és bérmentve.

Nincs többé iszákosság



a ZOA-POR használata után, amiről ezer meg ezer köszönőlevél önként beérkezett.

A ZOA-POR kávé-, ital-, étel- vagy szesz italban adható, anélkül, hogy erről az ivó tudomással bírjon. Teljesen ártalmatlan.

A ZOA-POR többet ér, mint a világ minden szóbeszéde a tartózkodásról, mert előidézi azt a csodálatos hatást, hogy az iszákosság a szesz italokat ellen-szenvenessé teszi.

A ZOA oly osendesen és biztosan hat, hogy azt a feleség, testvér, vagy leánygyermek egyaránt az ivónak

tudta nélkül adhatja és az illető még csak nem is sejt, mi okozta javulását.

ZOA a családok ezreit békítette ki, sok ezer férfit a szegény és beestelenségtől megmentett, kik később józan polgárok és ügyes üzletemberek lettek. Nem kevés fiatalembert a jó utra és szerencséhez segített és sok ember életét számos évvel meghosszabbította.

Egy adag ára egy teljes kurához 10 korona. Szétküldés titoktartás mellett portó- és vámmentesen történik utánvétellel vagy a pénzfelöltes beküldése mellett. Szállítja

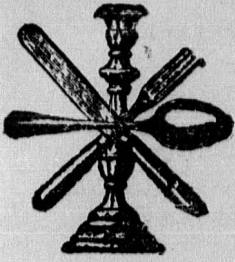
AUFFENBERG JÓZSEF

Budapest, VIII., Bezerédi-utca 3.

Nyavalyatörés!

Ki nyavalyatörés, görcs és más ideges állapotban szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve kapható a **szab. Hattyu gyógyszer-tár** által **Majna-Frankfurt.** 685 19—52

Egy háztartási mérleg ingyen!



Mesésen olcsó árak mellett küldöm szét tulhalmozott raktárból világhírű kiválóságukért általánosan kedvelt mexikói ezüst áruimat és pedig 6 drb. mexikói ezüst asztali kést, 6 drb. mexikói ezüst evővillát, 6 drb. mexikói ezüst evőkanalat, 12 drb. mexikói ezüst kávékanalat, 6 drb. kiváló dessert kést, 6 drb. kiváló dessert villát, 1 drb. mexi-

kói ezüst levesmerítő kanalat, 1 drb. mexikói ezüst tejmerítő kanalat, 2 drb. elegáns szalon asztali gyertyatartót, a 46 drb. összesen csak 6 frt 50 krajczár.

Minden megrendelő ezenkívül jutalomképpen egy szavatosság mellett pontosan működő 12 és fél kiló hordképességű háztartási mérleget kap teljesen díjtalanul. A mexikói ezüst egy teljesen fehér fém (belül is), melynek tartósságaért és kiváló minőségeért 24 évi jótállást vállalok. Szétküldés a pénz előleges beküldése esetén vagy utánvétellel történik az európai raktárból.

AUFFENBERG JÓZSEF

Budapest, VIII., Bezerédi-utca 3. sz.
834 4-52

Értesítés.

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására hozni, hogy a kedvező feltételi kölcsönnyújtása és előzékeny eljárása révén kitűnő hírnevű

Nagyszebeni földhitelintézet'

[részéről]

ingatlan jelzálog kölcsönök „kizárólagos ügynökségével“ bizattam meg.

Ebbeli működésben legkedvesebb kötelességem, hogy a bizalomteljesen hozzám forduló feleknek a lehetőségig gyors és költséget kímélő eljárással szolgálatára legyek.

Bárminemű felvilágítással, utbaigazítással készségesen díjmentesen szolgálok.

Különös előnye eljárásomnak, hogy minden kölcsönvevő bármily elhanyagolt birtok- és teher viszonyai véglegesen rendeztetnek.

Egyidejűleg óva intem a n. é. közönséget akár helybeli — akár budapesti — vagy vidéki pénzközvetítő oszobító hirdetéseknek vagy „szaladó ügynököknek“, — amelyek ilyenmű jelzálogkölcsönt pénzüintézetek közvetlen megbízását nem igazolják — fel nem ülni, mert ezek eljárása teljesen megbízhatatlan, időt veszít és minden esetben, akár eredményes akár nem, terhesen költséges. 587 36-52

Teljes tisztelettel

Erdélyi erdő-faanyag és bányaugynökség.
Gombos Benő Kolozsvár, Malom-u. 16. sz.

Elektro-Vitalizőr.

Dupla villanydelejes kereszt vagy csillag.



R. B. 86967. sz. Gyógyit és felüdít jótállás mellett köszvény, reuma, asthma, (nehéz lélegzés) ájmatlanság, fülzugas, nehéz hallás, epilepsia, idegesség, étvágytalanság, sápkór.

fogfájás, migren, tehetetlenség, valamint minden idegbetegségnél. Azon beteg, aki 86967. sz. keszülékem által legfeljebb 45 nap alatt meg nem gyógyul, azonnal visszakapja a pénzt. Ahol már semmi sem használt, ott kérem az én készülékemet megkísérlni; meg vagyok győződve készülékem biztos hatásáról.

A kis készülék 4 kor. könnyebb betegségeknek alkalmazandó.

A nagykészülék 6 kor. idült betegségeknek alkalmazandó.

A központi elárusítóhely szétküld utánvétellel vagy előleges fizetéssel a bel- és külföld részére.

AUFFENBERG JÓZSEF

Budapest, VIII., Bezerédi-utca 3.
834 4-52

Gazdáknak ingyen.

Hasznos tanácsadó a házi állataink hizlalására és táplálásához, valamint ezek betegségeiről és ettől való megóvhatásokról című minden gazdának nélkülözhetetlen tanulságos könyvet mindenkinek, aki e lapra hivatkozik, ingyen és bérmentve küldöm. Olvasó köröknek, valamint gazdasági egyesületeknek kiváratra több példányt is küldök.

AUFFENBERG JÓZSEF

Budapest, VIII., Bezerédi-utca 3. sz.

5 KORONÁÉRT

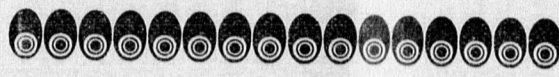
küldök egy postacsomag 4 és fél kiló (kb. 50 drb) kevéssé megsérült finom nyhe

piperezszappan

rózsa, liliumtej, orgona, ibolya, rezeda, jázmin és gyöngyvirágból szépen összeválogatva a pénz előzetes megküldése esetén vagy utánvétellel.

AUFFENBERG JÓZSEF

Budapest, VIII., Bezerédi-utca 3. sz.
834 4-52



BALLA BÉLA

előnyösen ismert első rendű friss hús- és hentesáru-

üzletében a naponta frissen vágott marha-, borju- és sertéshusokon kívül, naponta frissen készített virsli, szalvaladé, párizsi, lengyel- és sütnivaló-kolbászok és itt fel nem sorolt mindenféle husok és husnemek állnak a n. é. közönség rendelkezésére.

Husáram folyó hó 15-étől: 1 kg. marhahus 1.20 fill., borjúhús 1 kg. 1.20 fill., II. oszt. 88 fill., sertéshús 1 kg. 1.36 fill., sertéskaraj 1.52 fill., teljesen hizott sertésszalonna olvasztani való 1.80 fillér.

B. pártfogást továbbra is kér **BALLA BÉLA**.



Sárkány S. Bankháza

Telefon 80-89. BUDAPEST, VI., Ó-UTCZA 6. Telefon 80-89.

a magyar királyi szab. Osztálysorsjáték főárusítója.

Sürgönyezim: Sárkányék Budapest.

Folyó számla: Pesti magyar kereskedelmi banknál és a magyar kir. postatakarékpénztárnál.

Legmagasabb pénzkölcsönt nyújtok sorsjegyekre és értékpapírokra, bárhol elzálogosított sorsjegyeket saját pénzemmel kiváltok és ezekre nagyobb kölcsönt adok; letétjegy, zálogjegy beküldendő. Kedvező feltételek mellett a kölcsön részletekben is visszafizethető.

Budapesti és vidéki kereskedőknek, iparosoknak váltóit leszámítolom és könnyen törleszthető váltó és személyhitelt nyújtok.

Tisztviselők és katonatisztek amortizációs kölcsönt kaphatnak.

Háztulajdonosoknak és földbirtokosoknak II-ik és III-ik helyre való betáblázásra azonnal folyósíthatok.

Semmiféle előleges jutalékot nem kérek, ugyszintén minden levelet is rögtön elintézek.

SÁRKÁNY S. BANKHÁZA Budapest, VI., Ó-utca 6.

25 év óta törvényszékiileg bejegyzett cég.

Megjegyzés: A XVII-ik sorsjáték 1-ső osztályu sorsjegyei már megjelentek és kérem egyuttal b. megrendeléseit, a legjobb és legpontosabb kiszolgálásról előre biztosítom, minden nyereeményt azonnal kifizetek.

A következő szerencse számokat ajánlom, mert ezek nagy nyere nényvel még nem lettek ki-sorsolva: 2979 12128 12953 16065 35733 44596 51325 58762 80847 99191 101580 105655

Megrendelő-lap.

Kivágandó.

SÁRKÁNY S. bankháza Budapest, VI., Ó-utca 6.

Megrendelem önöknél a számú { egész fél negyed nyolczad } sorsjegyet

és ennek árát postautalvánnyal küldöm. kérem utánvenni.

A nem kívántat tessék áthuzni

Név:
Lakhely, u. p:

Vas, réz, horgony, diszmű és czimtábla öntöde.

KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér 3. sz.

Elvállal galvanoplasztikai munkákat, mindennemű klisék öntését, rézmetszeteket fénykép vagy rajz után.

Készít gazdasági vas, réz gépöntvényeket.

626 58—104

Tisztelettel

Liskai János.

Szeszák Ferencz és Fia, kocsigyártók

KOLOZSVÁRT, Malom-utca, 12. szám.

Alapított 1870-ben.

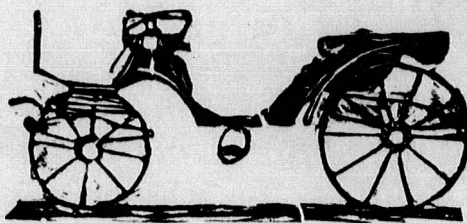
Árjegyzék ingyen.

Kocsi nagy raktár minden igényt kielégítőleg.

Nagy kocsijavító-műhely. Kocsigyártás modern technikai gépekkel felszerelve. Pontos kiszolgálás.

Mindennemű kocsik raktára.

Vidéki megkeresésekre azonnal válaszolunk.



Beeses pártfogását tisztelettel kérve

Szeszák Ferencz és Fia, kocsigyártók.

Gyárunk az egyedüli Kolozsvárt, a hol a kocsi minden részét: kerékes, kovács, nyerges és fényező munkát személyes vezetőségünk alatt előállít és az által vagyunk a legjutányosabbak árban is. Főcélunk a jó, szolid munka jutányos árban.

255 —

ALSÓFEHÉR VÁRMEGYEI GAZDASÁGIBANK ÉS TAKARÉKPÉNZTÁR R. T.

Alaptőke 200000 korona.

NAGYENYEDEN.

Alaptőke 200000 korona.

Leszámitol 6 hónapi lejáratig terjedő váltókat a legelőnyösebb kamatláb mellett.

Törlesztéses kölcsönöket nyújt 500 koronától kezdődően már 4 1/2% alapkamattal földbirtokra, a becsérték feléig.

Régibb és magas kamatu jelzálogkölcsönöket igen előnyös feltételek mellett **konvertál** s mindennemű ilyen ügyekre a leggyorsabban bonyolít le.

Betáblázás mellett adott kölcsönei után 500 koronán felül 6 1/2%-ot számít.

Vásárol és elad értékpapírokat idegen számlára.

Bevált értékpapír szelvényeket és sorsolt értékeket.

Betétek után napiól-napig 4 1/2%-ot fizet.

Nagyenyedi kisegítő takarékpénztár r.-t.

Alaptőke: 300.000 kor.

Tartalékalap: 140.000 kor.

Előnyös kölcsönt ad betáblázásra, megfelelő kezességre, értékpapírokra, sorsjegyekre, jöhiteli pénzintezetek részvényeire.

Vásárol és elad értékpapírokat.

Letétbe elfogad értékpapírokat, sorsjegyeket, értékeket kevés őrzési díj mellett.

Idegen kölcsönöket a legelőnyösebben konvertál.

Váltókat az összeg nagysága szerint 5 1/2, 6, 6 1/2% mellett, kereskedelmi váltókat pedig 6% mellett számítol le.

Betétek 4 1/4—4 1/2 kamatláb mellett fogad el.

Nyitva áll hétköznap d. e. 9—12, d. u. 3—4 óráig.

Van szerencsém a n. é közönségnek tudomására hozni, hogy

Kolozsvárt, Wesselényi Miklós-utca 3. sz. alatt a már 6 év óta fennálló

fényképészeti műtermemet

újlag a legmodernebbül felszereltem.

Különös figyelmébe ajánlom **platin, aquarell és olajfestményeimet**, melyekkel többszörösen kiténtetve lettem.

Gyermekfelvételekben egyedüli specialista vagyok.

Műtermem be van rendezve legszebb és alkalmi ajándékoknak legalkalmasabb **photo email képekre**, ugyszintén **életnagyságu mellkép** nagytasokra, melyek bármily régi fénykép után készülnek.

Vidéki megrendelések a legpontosabban eszközöltetnek.

É nagyérdemű közönség b. támogatását kérve, vagyok

tisztelettel

Csizhegyi Sándor,
fényképész.

91—104

Mielőtt oltványszükségletét fedezi

kérjen árjegyzéket

az Erdélyi első szőlőoltványtelepről

Medgyes, Nagyküküllő megye.

Tulajdonosa **Ambrózi Mihály** szőlőbirtokos,

az erd. sz. gazd. egyesület szőlőszeti szakosztály elnöke.

Minden küldeményhez egy képes mivelési utasítás a „Vinczellér barátja“ mellékeltek.

862 4—6

A legmesszebb menő szavatosság elvállaltatik.

Csak első osztályu oltványok kerülnek elatásra.

Szörvesztő

A vegyileg megvizsgált, amellét hatóságilag az arezbörre ártalmatlannak talált

eltávolítja hőlgyeknél az oly osunya, kellemetlen arezszört gyökerestől, anélkül, hogy az arezbörnek legkevésbé is ártana és az areznak megadja az üdéséget, finomságot és simaságot. Ára 7 korona.

Vidéki megrendeléseket diszkrétan utánvét mellett eszközöl az illatszertár 744 15—50

Schmidek I. Budapest, VII., Nyár-utca 18.